

# PANGBORN

Pangborn Europe S.r.l.

Via Enrico Fermi, 75 - 21042 Caronno Pertusella (VA) Italy

P: +39 02 9639951 • Fax: +39 02 9656741

www.pangborn.com

P.IVA e C.F. IT00216590125 - Cap. Soc. € 2.000.000,00 socio unico - REA Varese n. 89180

sottoposto a direzione e coordinamento di UG Pangborn LLC

## DOCUMENTO DI TRASPORTO / DELIVERY NOTE (DRR 14 agosto 1996 N. 472)

|  |                         |   |
|--|-------------------------|---|
| NUMERO / NR<br>230987                              | DATA / DATE<br>08/06/23 | DESTINATARIO / TO:<br>MAGNA PT S. P. A.             |
| COMMESSA / SALES ORDER<br>R23. 20092. 01           | DATA / DATE<br>21/04/23 | VIA DEI CICLAMINI 4<br>70026 MODUGNO                |
| ORDINE CLIENTE / YOUR PURCHASE ORDER<br>4500661657 | DATA / DATE<br>19/04/23 | (BA )   |
| SPEDIZIONE A MEZZO / SHIPMENT VIA<br>CORRIERE      |                         | LUOGO DESTINAZIONE / DELIVERY ADDRESS<br>COME SOPRA |
| RESA / DELIVERY TERMS (Incoterms 2010)<br>EX-WORKS |                         |   |
| IMBALLO / PACKING<br>GRATUITO                      |                         | 04886850728   |

Pagina 1

| CODICE ART. / PART CODE   | DESCRIZIONE / DESCRIPTION  | U.M.                                     | QUANTITA / QUANTITY                    | CONVERSIONE ALFABETICA                       |
|---|--|--|--|--|
| 1FPU901383S   | RICAMBI PER GRANIGLIATRICE<br>Rif. Ns. Comm. R23. 20092. 01 del 21/04/23<br>Rif. Vs. Or. 4500661657 del 19/04/23<br>PIASTRA US. 2033<br>(OEM-M01834)<br><br>OPERAZIONE NON IMPONIBILE DA<br>I. V. A. AI SENSI DELL' ART. 8<br>DEL D. P. R. 633/72 E SUCCESSIVE<br><br>MODIFICHE<br><br>DICHIARAZIONE D' INTENTO 2023<br>DEL 20. 12. 2022 E REGISTRATA<br>A PAG. 20 NR. 4 DEL 09. 01. 23<br>OPERAZIONI FINO A EURO 250. 000, 00 | NR                                       | 15, 00                                 | AM, ZZ                                       |
| <p>5012795064</p> <p>MAGNA<br/>Cod. For. 91014594<br/>05 LUG 2023<br/>"Ricevuto con riserva e verifica"<br/>Firma Leggibile</p> <p>375846</p> |  |  |  |  |
| CAUSALE TRASPORTO / TRANSPORT REASON<br>VENDITA   | TRASPORTO A CURA DEL / TRANSPORT BY<br>VETTORE   | DATA TRASPORTO / DATE                    | ORA / TIME TRASPORTO                   | FIRMA DEL CONDUCENTE / DRIVER'S SIGNATURE    |
| ASPETTO ESTERIORE DEI BENI / PACKAGING:<br>BOX - PALLET CM. 60X40X60  | COLLI / PACKAGEN.<br>01  | PESO LORDO / GROSS WEIGHT KG.<br>182, 00 | PESO NETTO / NET WEIGHT KG.<br>170, 00 | FIRMA DEL DESTINATARIO / CONSIGNEE SIGNATURE |
| VETTORE: DITTA, RESIDENZA O DOMICILIO / CARRIER:<br>DHL<br>VIA LUDOVICO ARIOSTO SNC<br>20017 (RHO)<br>8955000054                              |  |  |  |  |
| ANNOTAZIONI / NOTES:<br>***** FINE D. d. T. 230987 *****  |  | copia destinatario                       |  |  |

TABELLA DI CONVERSIONE EX ART. 1 D.M. 30/03/1992 Mig, Fig.: 1 = A - 2 = E - 3 = G - 4 = H - 5 = M - 6 = P - 7 = S - 8 = T - 9 = K - 0 = Z



00017050176

## TRANSPORT ORDER

00017050176

BSZ-DL-0001736



DATE: 14/06/2023

|  |                  |   |                            |   |                                   |
|--|------------------|---|----------------------------|---|-----------------------------------|
| <b>CONSIGNOR (name, address, country)</b><br>PANGBORN EUROPE S.R.L.<br>VIA ENRICO FERMI, 75<br><br>IT-21042 CARONNO PERTUSELLA VA<br>TEL:<br>VAT ID NR |                  | <b>FEATURES</b><br><input type="checkbox"/> Time Slot pick-up<br><input type="checkbox"/> Time Slot delivery<br><input type="checkbox"/> Tail Lift pick-up<br><input type="checkbox"/> Tail Lift delivery<br><input type="checkbox"/> Under Customs<br><input type="checkbox"/> Fixed Delivery Date<br><input type="checkbox"/> Pre-Advise Delivery<br><input type="checkbox"/> Pre-12 Delivery<br><input type="checkbox"/> Pre-10 Delivery<br><input type="checkbox"/> Double deck |                            | <b>ORIGIN TERMINAL (name, address, country)</b><br>MIL - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA<br>VIA DELLE INDUSTRIE 1<br><br>IT-20060 POZZUOLO MARTESANA<br>TEL:<br>FAX:<br>E-MAIL: |                                   |
| <b>COLLECTION ADDRESS</b><br>PANGBORN EUROPE S.R.L.<br>VIA ENRICO FERMI, 75<br><br>IT-21042 CARONNO PERTUSELLA VA                                      |                  | <b>TRANSPORT INSURANCE</b><br><input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No<br>VALUE                                      CURRENCY  |                            | <b>DESTINATION TERMINAL (name, address, country)</b><br>BRI - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA<br>VIA DEI GLADIOLI, 18<br><br>IT-70026 MODUGNO<br>TEL:<br>FAX:<br>E-MAIL:        |                                   |
| <b>CONSIGNEE (name, address, country)</b><br>MAGNA PT S.P.A.<br>VIA DEI CICLAMINI 4<br><br>IT-70026 MODUGNO<br>TEL:<br>VAT ID NR IT 04886850728        |                  | <b>INCO TERMS CODE</b> <b>PRODUCT CODE</b><br>EXW    ECD<br>EKAER    SENT   |                            | IT-70026 MODUGNO<br>TEL:<br>FAX:<br>E-MAIL:   |                                   |
| <b>DELIVERY ADDRESS</b><br>MAGNA PT S.P.A.<br>VIA DEI CICLAMINI 4<br><br>IT-70026 MODUGNO  |                  | <b>CUSTOMER REFERENCE</b>   |                            | BA / 1365560  |                                   |
| <b>QUANTITY &amp; GOODS DESCRIPTION</b>  |                  |   | <b>GROSS WEIGHT</b>        | <b>m3 / LDM</b>   | <b>LWH (Cm)</b>                   |
| 1 BX - BOX / CASE - merce  |                  |   | 182.0 kg                   | 0.144 m3  | 60/40/60                          |
| 1 PAL - INDUSTRY PALLET - merce  |                  |   | 376.0 kg                   | 0.576 m3  | 120/80/60                         |
| 1 BX - BOX / CASE - merce  |                  |   | 32.0 kg                    | 0.06 m3   | 42/32/45                          |
| <b>DELIVERY TERMS</b><br>EX WORKS  | <b>COD GOODS</b> | <b>COD FREIGHT</b>  | <b>TOTAL VALUE</b>         | <b>TOTAL GROSS WEIGHT</b><br>590.0 kg   | <b>TOTAL m3 / LDM</b><br>0.780 m3 |
| <b>DANGEROUS GOODS INFORMATION</b>   |                  |   |                            |   |                                   |
| <b>INSTRUCTIONS</b>  |                  |   | Loading Equipment Exchange |   |                                   |
| <b>COLLECTION AT CONSIGNOR</b><br>DATE:<br>TIME  |                  | <b>IMPORTANT INFORMATION</b><br>According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.  |                            | <b>DELIVERY TO CONSIGNEE</b><br>DATE:<br>TIME   |                                   |
| <b>STAMP &amp; SIGNATURE OF CONSIGNOR</b>  |                  | <b>MISSION 2050<br/>ZERO EMISSIONS<br/>GO GREEN</b>   |                            | <b>STAMP &amp; SIGNATURE OF CONSIGNEE</b>   |                                   |
| <b>DRIVER'S SIGNATURE</b>  |                  | <b>CONSIGNEE'S NAME (In block letters)</b>  |                            |   |                                   |

Transport conditions apply exclusively to all consignments (www.logistics.dhl/freight).

ACCESO CON RISERVA  
 UN BANCALE CON IMBALLO DANNEGGIATO